

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)

Koshika
foundation
Building block of life.

APPLICATION No.:
आवेदन संख्या :

K/0919/1578

APPLICATION DATE:
आवेदन तिथि:

9/9/19

NAME OF APPLICANT:
आवेदक का नाम

EYAJUDDIN MOLLA

AGE-YEARS आयु-वर्ष
SEX सिंग

54 M

FATHER'S/SPOUSE'S NAME:
पिता/स्त्री का नाम

MUSLIM MOLLA

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: बर्बाद अवासीय पता
10 GATE GHATERMARTA, 2 BELGHARSA, NORTH
24 PARGANAS 700056, WEST BENGAL

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थान अवासीय पता

- AS ABOVE -

OCCUPATION: LABOURER
अवसरपत्र

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME: RS 1770 X 12 = 20400/-
कुल वार्षिक आय

(Attach Proof of Income)
(आय का साक्ष दस्तावेज़)

PAN No. स्टार्ट रखा संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):
क्या आप आय कर दाता हो (जो मात्र हो उस पर सही का निशान लगाओ)

Yes / No
हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sl. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) वय (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1. EYAJUDDIN MOLLA	54	M	SELF	
2. SAYRA BIBI	22	F	LIFE	
3. SARTIFUL MOLLA	21	M	SON	
4. SARINA BIBI	20	F	DAUGHTER	
5. FICHNA BIBI	9	F	DAUGHTER	
6. ASHMINA BIBI	7	F	DAUGHTER	
7. BABY KHATUN	16	F	DAUGHTER	

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)
सहायता के लिये विवरित आधार

BPL Card (Attach Card Copy) बीपीएल के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छात्र प्रति संलग्न हो)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) अम्ब आय की प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छात्र प्रति संलग्न हो)	Ration Card (Attach Copy) उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की छात्र प्रति संलग्न हो)	Any Other Basis/Proof अन्य कई सम्बन्ध
PURPOSE for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेतु किये गये विवरों का वर्णन:			

Sl. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/कार्यालय से आए कोई गई इलाज सूची संलग्न
1. DIAGNOSIS - CATARACT - LE	
2. SURGERY - LE (SICS + IOL)	

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sl. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ऐसी गई सहायता एवं

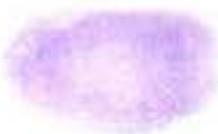
DECLARATION by APPLICANT: अप्लाईकेंट द्वारा की जानकारी:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं प्राप्ति करता हूँ कि इस प्रकार मेरे द्वारा विकल्प से जुड़ी समस्या के बजाए सभी यह लागू होती है। किंतु कोई विकल्प एवं कामना आवश्यक नहीं होती जो किंतु मानव सम्बन्धी होता है।
- 2) मैं इस विकल्प की "कोशिका फाउंडेशन", मेरी जो जाति है, समस्या उपर्युक्त वही दरोगा की खुदी के लिए दिया जातेगा, जो इस प्रकार मेरे पास है।
- 3) मैं युक्ति करता हूँ कि किसी प्रकार की दूसरी जाति का विकल्प या समस्या विकल्प की जब भौतिकीय कामनी हो तो वह लिया है और न हो विकल्प में दृष्टि।

AGREEMENT by APPLICANT: अप्लाईकेंट द्वारा की जानकारी:

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfillment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रकार मेरे जरूरी विकल्प की जानकारी को युक्ति करता हूँ कि "कोशिका फाउंडेशन और उसके ज्ञातीयों" को अधिकृत काल है कि मेरे जान, पाता, जोड़ते और जो विकल्प इस प्रकार मेरे विकल्प हैं, इसे "कोशिका" एवं ज्ञातीय, राज, वायदाचार एवं जरूरीय हो जातीयों द्वारा विकल्प के लिए कियी जाए जायेगी।
- 2) मेरे जान को विकल्प के लिए विकल्प है: ये प्रकार का विकल्प यही विकल्प है कि जानकारी के बजाए यह जानकारी विकल्प है।
- 3) मेरे जान को विकल्प है कि मेरा जान, पाता, जोड़ते और विकल्प जो कि जानकारी के बजाए यह जानकारी विकल्प है।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:
अप्लाईकेंट के विकल्प की जानकारी का विकल्प



AGREEMENT by HOSPITAL: अस्पताल द्वारा की जानकारी:

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसके अधिकृत, इस्तेमाल की जानकारी को "कोशिका फाउंडेशन" से विकल्प रखना है जिसका काल है, जिसे हम (अस्पताल) इस प्रकार से जान व संकेत करते हैं।

- 1) यह कि यह जानकारी मेरी विकल्प रखना की जानकारी है जो विकल्प का विकल्प है और उसके बजाए यह जानकारी मेरे जान के लिए जानकारी है, जो विकल्प के लिए जानकारी है। यह कि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा विकल्प जानकारी विकल्प के लिए जानकारी है जो विकल्प के लिए जानकारी है।
- 2) "कोशिका फाउंडेशन" से यह जानकारी विकल्प जानकारी है कि विकल्प का विकल्प है। यह जानकारी विकल्प का विकल्प है। यह जानकारी विकल्प का विकल्प है। यह जानकारी विकल्प का विकल्प है।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE:
अस्पताल के लिए संकेत

Smt. Sankar Bauchi

Director
Koshika Foundation & Research Centre

(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory
on behalf of Hospital)

नाम व पद हस्ताक्षर अधिकृत अप्लाईकेंट

Date of Surgery
अंगीकार की तिथि

2/9/19

Dr. Alok Agarwal

M.B.B.S, M.S, Ph.D (Eye), F.M.R.C.P., F.S.N.E.C.
Reg. No.-6556

(Name of Dr. & Regn. No. with Stamp)
दृष्टि का विकल्प विकल्प

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION अप्लाईकेंट द्वारा है।

SIGNATURE of TRUSTEE 1

नाम व पद हस्ताक्षर 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2

नाम व पद हस्ताक्षर 2